

HAJNO (17) *pron*

hajno (8), **hajn** (5), **ajno** (1), **hajń** (1), **hań** (1), **hejn** (1), [**hajnu**]; hajno *LudWieś*, *KromRozm III*, *Diar*, *Mącz*, *SarnStat*, *WitosłLut* (3); ajno *ActReg*; hajń *RejWiz*; hań *RejJóz*; hajn : hejn *RejKup* (5 : 1).

a oraz o jasne; e prawdopodobnie jasne (tak w hej).

Sł stp, *Cn brak*, *Linde XVI – XVII w.*

Zaimek przysłówkowy wskazujący (17) :

1. Na oznaczenie miejsca: *tam* (15) : Lecż nie wiem czo lie łało Iożepha hań widzę *RejJóz* G4v; Y ćzart fię hein łtoiacz łkrobie *RejKup* Ddv, b8v, d7v, 16v; *Diar* 95; Ale ná náłze łzczęłcie idzye háyń ktoś do nas *RejWiz* 43; *Eccum Parmenonem incedere video*, Onoż háyno Pármenoná widzę chodząc. *Mącz* 99a; *WitosłLut* A3, A3v; [Iłtic Tám/ to iełt ná drugim mieyfcu. Illic Hání/ to iełt ná trzećiem mieyfcu *UrsinGramm* 289.]

α. W połączeniu z innym okolicznikiem miejsca (4) : Wydze hayn łchoragwią moią Hetmani na morze [= na murze] łtoią. *RejKup* Cv, h7v; Otosz by nam potrzeba abys nam wm naszMPan rady swey wczyczyć y Informacyą dać raczył, iż aino wKaliszu gdy się zgodziemy takowey rady iakiey ponas potrzebuie y raczy dodać bysmy mogli. *ActReg* 54; *WitosłLut* A4v.

a. W funkcji zaimka nieokreślonego (1) :

Szeregi: »sam albo hajno« (1): Tedy/ yełli wám kto rzecze/ Awo fám Kryłtus/ álbo háyno/ nye wyerzcýe *KromRozm III E*.

[»tu, hajnu«: A tedy gdyby wám kto powiedziál/ oto tu/ oto háinu Chriłtus/ niewiérzcie *MurzNT Mar* 13/21.]

2. Na oznaczenie czasu; w połączeniu z innym okolicznikiem czasu (2) : Bo wiera y nałzy tatułowie [...] w łwych kolendarzoch y łachmaniech po ty lata zbłędzili/ á będzieli tak dłuęo trwało/ tedy hayno o łwętych Michale/ będzie wielka noc *LudWieś ktv*.

W połączeniu: »hajno zaraz, gdy« (1): [*po przytoczeniu Ojczę nasz po włosku*] Iełt mowá łtárey Włółczyzny, iáko háyno zaráz, gdy Gottowie y Wándáłowie opánowáli byli blizu łtá lat Włółką ziemię *SarnStat* 1224.